

НАЦІОНАЛЬНА АКАДЕМІЯ НАУК УКРАЇНИ  
ІНСТИТУТ МИСТЕЦТВОЗНАВСТВА, ФОЛЬКЛОРИСТИКИ  
ТА ЕТНОЛОГІЇ ім. М. Т. РИЛЬСЬКОГО  
МІЖНАРОДНА АСОЦІАЦІЯ ЕТНОЛОГІВ

# НАРОДНА ТВОРЧИСТЬ ТА ЕТНОГРАФІЯ

## 2·3 1999

Рік заснування 1925

Виходить один раз на два місяці

БЕРЕЗЕНЬ — КВІТЕНЬ  
ТРАВЕНЬ — ЧЕРВЕНЬ

КИЇВ НАУКОВА ДУМКА

(264—268)

### У ЖУРНАЛІ

#### З ІСТОРІЇ НАУКИ, КУЛЬТУРИ ТА ПОБУТУ

- 3** *Одарченко Петро.* Видатна діячка української культури кінця XIX — початку XX століття (До 150-річчя від дня народження Олени Пчілки)

#### ПОСТАТІ ВИДАТНИХ ДІЯЧІВ ВІДРОДЖЕННЯ УКРАЇНСЬКОЇ КУЛЬТУРИ XX ст.

- 16** *Маланюк Євген.* Максим Рильський і культура українського поетичного слова

#### ДО IV МІЖНАРОДНОГО КОНГРЕСУ УКРАЇНІСТІВ У ОДЕСІ

- 27** *Петровський Олександр.* Міжнародна асоціація українців (1989—1999)

#### НАУКА І СУЧАСНІСТЬ

- 38** *Сюта Богдан.* Подвижницька праця на ниві української музичної культури

#### НАРОДОЗНАВЧІ ПРАЦІ ВЧЕНИХ УКРАЇНСЬКОЇ ДІАСПОРИ

- 44** *Кошиць Олександр.* Про українську пісню і музику

- 54** *Гординський Святослав.* Сакральне мистецтво української діаспори

#### НАРОДНІ СВЯТА І ОБРЯДИ

- 61** *Іванків Євген.* У світлі Великодня

#### ПАМ'ЯТІ ВЕЛИКОГО КОБЗАРЯ

- 71** *Лукинович Денис.* Національно-визвольне спрямування творчості Тараса Шевченка та її хибне трактування радянськими вченими 20—30-х років

- 80** *Яременко Василь.* Тарас Шевченко про святощі української родини

#### З ФОНДІВ, КОЛЕКЦІЙ, РІДКІСНИХ ВИДАНЬ

- 93** Український переклад збірки передвеликодніх великопостних піснеспівів

- 94** *Пазяк Надія.* Маловідома стаття Матвія Номиса про крашанки

- 98** *Номис Матвій.* Крашанки в старовину

## ПУБЛІКАЦІЇ

- 99** *Бажинов Іван.* Невідома шевченкознавча студія видатного українського педагога і народознавця
- 104** *Щепотьєв Володимир.* Образи птахів у Шевченковій творчості
- Трибуна Молодого Дослідника**
- 117** *Стишова Наталя.* Календарна обрядовість та фольклор українців Підляшшя
- Розвідки і матеріали**
- 124** *Фіалкова Лариса.* Вивчення відгомнів українського фольклору в Ізраїлі
- Нариси і нотатки**
- 127** *Терлецький Віктор.* Фольклорно-етнографічні видання в особистій бібліотечі Т. Г. Шевченка
- 129** *Осинський Павло.* Увічнення слави Кобзаря
- Огляди, рецензії, анотації**
- 132** *Бушак Станіслав.* Нова книга про Тараса Шевченка
- 134** *Лисюк Наталя.* Збірка праць учасників III Гончарівських читань
- Хроніка**
- 137** *Щербій Григорій.* Інститут МФЕ ім. М. Т. Рильського у 1998 році
- 139** *Славська Ірина.* Конференція народознавців у Дрогобичі
- 141** *Лебедев Георгій.* Пам'яті дослідника народної архітектури Мусія Катерноги
- 142** *Ляшенко Іван Федорович* (Некролог)

*ЗАСНОВНИКИ ЖУРНАЛУ (при поновній державній реєстрації):  
Національна академія наук України, Інститут мистецтвознавства,  
фольклористики та етнології ім. М. Т. Рильського НАН України  
Міністерство культури та мистецтв України*

*Олександр КОСТЮК  
(головний редактор),  
Лідія АРТЮХ,  
Юрій ГОШКО,  
Софія ГРИЦА,*

РЕДАКЦІЙНА КОЛЕГІЯ

*Наталя КОНОНЕНКО,  
Петро КОНОНЕНКО,  
Богдан МЕДВІДСЬКИЙ,  
Микола МУШИНКА,  
Степан ПАВЛЮК,  
Михайло ПАЗЯК  
(заступник головного редактора),  
Олександр ФЕДОРУК,  
Вікторія ЮЗВЕНКО*

*Адреса редакції  
252001 МСП, Київ 1  
вул. Грушевського, 4  
Телефон 229-50-29*

Науковий редактор *О. Г. Костюк*  
Відповідальний секретар *І. М. Власенко*  
Редактори відділів *В. Т. Скуратівський, Г. М. Тищенко, К. М. Шпак*  
Художні редактори *Н. М. Абрамова, М. І. Стратілат*  
Технічний редактор *Т. М. Шендерович*  
Коректор *Н. А. Дерев'яко*  
Комп'ютерна верстка *Н. О. Зразюк*

**Редакція не завжди погоджується з думками авторів статей**

Свідомство про державну реєстрацію друкованого засобу масової інформації.  
Серія КВ. № 649 від 25.05.94.

Здано до набору 03.06.99. Підп. до друку 11.09.99. Формат 70×108/16. Папір офс. № 1. Гарн. Тип Таймс.  
Друк офс. Ум.-друк. арк. 12,6. Ум. фарбо-відб. 13,13. Обл.-вид. арк. 13,56. Тираж 875 прим. Зам. 9-389.  
Оригінал-макет підготовлено у видавництві "Наукова думка". 252601 Київ 4, вул. Терещенківська, 3.  
ВАТ "Книжкова друкарня наукової книги". 252107 Київ 107, вул. Багговутівська, 17–21.